

گوئترگراس

در حال کندن پوست پیاز

جاهد جهانشاهی

مؤسسه ی انتشارات نگاه

تهران - ۱۳۸۶

Grass, Guenter - م. گونتر، گراس، ۱۹۲۷ -

در حال کندن پوست پیاز / گونتر گراس؛ ترجمه‌ی جاهد جهانشاهی.

تهران: مؤسسه‌ی انتشارات نگاه، ۱۳۸۶، ۵۰۴ ص.

ISBN: 964-351-378-5 ۶۰۰۰ ریال

فهرست‌نویسی براساس اطلاعات فیبا.

عنوان اصلی: Beim haeuten der zwiebel, c2006

۱. گراس، گونتر، ۱۹۲۷ - م. Grass, Guenter. ۲. نویسندگان آلمانی - قرن ۲۰ م. -

سرگذشت‌نامه. الف. جهانشاهی، جاهد، ۱۳۲۵ - ، مترجم.

۴۶۴/۲ PT۶۸۰ ۸۳۳/۹۱۴ ۱۳۸۶

کتاب‌خانه‌ی ملی ایران ۱۰۴۶۵۵۰

این کتاب ترجمه‌ای است از:

Beim Haeuten Der Zwiebel.

Steidel verlag , September 2006

Aus dem Deutschen von Jahed Jahanshahi

گونتر گراس

در حال کندن پوست پیاز

ترجمه‌ی جاهد جهانشاهی

طرح داخل متن از گونتر گراس

چاپ اول: ۱۳۸۶؛ لیتوگرافی؛ افست گرافیک؛ چاپ: طیف‌نگار؛ شماره‌گان: ۳۰۰۰

بهاء: ۶۰۰۰ تومان

شابک: ۹۶۴-۳۵۱-۳۷۸-۵

حق چاپ محفوظ است.

* * *

مؤسسه‌ی انتشارات نگاه

دفتر مرکزی: خ انقلاب، خ شهدای زاندارمری، بین فخر رازی و دانشگاه

پلاک ۱۳۹، طبقه‌ی ۵، تلفن: ۶۶۹۷۵۷۱۱، تلفکس: ۶۶۹۷۵۷۰۷

فروشگاه: خ ۱۲ فروردین، شماره ۲۱، طبقه همکف، تلفن: ۶۶۴۸۰۳۷۹

فهرست

۷	یوست‌های زیر پوست پیاز
۳۹	چه چیزی خود را محاصره کرده است
۸۱	اسم او بود "ما از این کارها نمی‌کنیم"
۱۳۱	چه گونه با ترس آشنا شدم
۱۹۳	با میهمانان سر میز
۲۴۱	روی زمینی و زیرزمینی
۲۹۳	گرسنه گی سوم
۳۴۵	چه طور سیگاری شدم
۴۰۵	هوای برلین
۴۳۳	سرطان ساکن
۴۶۷	چه هدایایی برای عروسی دریافت کردم